

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **86 (1968)**

Heft 132

PDF erstellt am: **21.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>











**Romag Röhren- & Maschinen AG., Düringen/FR****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Mittwoch, den 19. Juni 1968, 15.00 Uhr, im Restaurant «Grenette», Freiburg.

**Traktanden:**

1. Genehmigung des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 14. April 1967.
2. Berichterstattung über das Geschäftsjahr 1967, Abnahme des Geschäftsberichtes.
3. Abnahme des Berichtes der Kontrollstelle, Genehmigung der Jahresrechnung, Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
4. Dechargeerteilung an die Gesellschaftsorgane.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Umfrage.

Das Protokoll der letztjährigen Generalversammlung, die Jahresrechnung, der Geschäftsbericht und der Bericht der Kontrollstelle liegen zur Einsichtnahme durch die Aktionäre im Geschäftsdomicil in Düringen auf. Ausweis über den Aktienbesitz im Versammlungslokal.

Düringen, 5. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

**Savoy Hotel Baur en Ville, Zürich****Dividendenzahlung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 4. Juni 1968 hat die Ausschüttung einer Dividende von Fr. 50.— je Aktie von Fr. 500.— Nennwert beschlossen. Die Zahlung erfolgt ab 5. Juni 1968 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, gegen Coupon Nr. 2 unter Abzug der Verrechnungssteuer von 30% mit Fr. 35.— netto je Aktie.

Zürich, den 4. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

**Suchard Holding Société Anonyme****Lausanne**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le vendredi 21 juin 1968, à 10 heures 30, à l'Hôtel Beau-Rivage, Ouchy, Lausanne.  
(Etablissement de la liste de présence dès 10 heures)

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1967-1968.
- 2° Rapport des contrôleurs sur ledit exercice.
- 3° Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Modification des statuts.
- 5° Nominations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, les rapports du conseil et des contrôleurs, ainsi que les propositions de modification des statuts, sont à la disposition des actionnaires dès le 10 juin, au siège social à Lausanne, auprès des banques suivantes: Crédit Suisse à Zurich, Lausanne et Neuchâtel, Société de Banque Suisse à Bâle et Neuchâtel, Union de Banques Suisses à Zurich, Lausanne et Neuchâtel, Banque Cantonale Neuchâteloise à Neuchâtel.

Messieurs les actionnaires qui n'ont pas déposé leurs actions auprès de la société sont priés de les remettre au plus tard le 19 juin aux domiciles indiqués ci-dessus où leur seront délivrées les cartes d'entrée. Le registre des actionnaires sera fermé dès le 10 juin et jusqu'après l'assemblée générale; aucun transfert d'actions ne pourra avoir lieu pendant cette période.

Lausanne, le 6 juin 1968

Le conseil d'administration

**Ateliers de constructions mécaniques  
et métalliques de Vouvry S.A., Vouvry (VS)**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le jeudi 20 juin 1968, à 18 heures, aux Ateliers de Vouvry.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Lecture des comptes 1967 et rapport de l'organe de contrôle.
- 3° Répartition, approbation et décharge.
- 4° Nominations statutaires.
- 5° Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des vérificateurs sont à disposition au siège de la société. Chaque actionnaire devra se légitimer en présentant ses actions ou un certificat de dépôt d'un établissement bancaire.

Le conseil d'administration



1873

**Banca della Svizzera Italiana**

Sede sociale e direzione Lugano

**Aumento del capitale azionario**

In relazione alle deliberazioni assembleari, l'istituto procede all'aumento del capitale azionario da Fr. 15.000.000.— a Fr. 20.000.000.—, mediante l'emissione di 10.000 nuove azioni da Fr. 500.— nominali, offerte in opzione ai vecchi azionisti in ragione di una azione nuova per ogni gruppo di tre azioni vecchie possedute. Il prezzo di sottoscrizione è fissato in Fr. 500.—, netto, bollo federale a carico della banca. Il diritto di opzione deve essere esercitato dal 10 al 24 giugno a.c.

Ogni ulteriore informazione può essere ottenuta presso la sede sociale in Lugano, le dipendenze nel cantone e la filiale di Zurigo (Bleicherweg 37).

Lugano, 4 giugno 1968

Il consiglio di amministrazione

**Ferrovie Lugano-Cadro-Dino (Sonvico)**

I Signori azionisti sono convocati in assemblea generale ordinaria per giovedì 20 giugno 1968, alle ore 17.30, nell'ufficio della direzione a La Santa per l'approvazione dei conti 1967, la nomina di consigliere d'amministrazione e dei revisori.

Il biglietto d'ammissione sarà rilasciato agli azionisti che depositeranno le loro azioni entro mercoledì, 19 giugno, presso la Banca della Svizzera Italiana in Lugano o presso la direzione LCD a La Santa.

Viganella, 31 maggio 1968

Il consiglio di amministrazione

**Grand Hotel Beau-Rivage Interlaken S.A.**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le jeudi 20 juin 1968, à 10 heures 30, au Grand Hotel Beau-Rivage, Interlaken

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du vérificateur des comptes.
- 3° Approbation des comptes, répartition du bénéfice.
- 4° Décharge au conseil d'administration et à la direction.
- 5° Nomination d'un vérificateur des comptes.
- 6° Propositions individuelles.

Le bilan et les comptes de profits et pertes sont à disposition de Messieurs les actionnaires à partir du 10 juin 1968 au bureau du Grand Hotel Beau-Rivage, Interlaken. Les cartes d'admission peuvent être retirées du 14 au 19 juin 1968, 12 heures, contre légitimation à la Banque Cantonale de Berne, à Interlaken, la Spar- & Leihkasse, à Berne, et la Société de Banque Suisse, à Bâle.

Interlaken, le 5 juin 1968

Le conseil d'administration

**Société de Participations Industrielles S.A., Lausanne**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le mardi 18 juin 1968, à 11 heures 15, à l'Hôtel de la Paix, à Lausanne.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration sur le 18<sup>e</sup> exercice social (1<sup>er</sup> janvier-31 décembre 1967).
- 2° Rapport du contrôleur des comptes.
- 3° Votation sur les propositions du conseil d'administration.
- 4° Nominations statutaires des organes sociaux.
- 5° Divers, propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion, celui de l'organe de contrôle sont mis à la disposition des actionnaires dès le 8 juin 1968 au siège social, étude A. Perrin et P. Zahnd, 12, place Saint-François, à Lausanne.

Lausanne, le 8 juin 1968

Le conseil d'administration

**Pharmacial S.A.**

4-6, rue de la Scie

**Genève****Convocation à l'assemblée générale ordinaire**

jeudi 27 juin 1968, à 9 h. 30, chez Pharmacial S.A., 4-6, rue de la Scie, Genève.

**Ordre du jour:**

- 1° Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
- 2° Rapport du conseil d'administration.
- 3° Rapport des contrôleurs aux comptes.
- 4° Donner décharge au conseil d'administration.
- 5° Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion, ainsi que la proposition concernant l'emploi du solde disponible, sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social à partir du 17 juin 1968.

Genève, le 5 juin 1968

Pour le conseil d'administration:  
L'organe de contrôle**Produits Martini & Rossi S.A. pour la Suisse, Genève**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le mardi 18 juin 1968, à 11 heures, au siège de la société, 267, route de Meyrin, à Meyrin, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du contrôleur aux comptes.
- 3° Délibérations sur ces deux rapports.
- 4° Approbation des comptes et décisions y relatives.
- 5° Décharge du conseil d'administration et à l'organe de contrôle.
- 6° Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de contrôle et le rapport de gestion sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège de la société, dès le 8 juin 1968.

Cette assemblée sera suivie d'une

**assemblée générale extraordinaire**

dont l'ordre du jour sera le suivant:

- 1° Augmentation du capital-actions.

Genève, en juin 1968

Le conseil d'administration

**Compagnie d'études de travaux publics S.A. (CETP)**

La Compagnie d'études de travaux publics S.A. (CETP) tiendra son

**assemblée générale ordinaire**

le 25 juin 1968, à 11 heures 30, dans ses locaux à la rue St-Martin 7, à Lausanne.

L'ordre du jour est le suivant:

- 1° Rapport de gestion.
- 2° Lecture du bilan et du compte de profits et pertes.
- 3° Lecture du rapport des contrôleurs des comptes.
- 4° Approbation des rapports 1 à 3.
- 5° Nominations statutaires.
- 6° Divers et propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition au siège de la société 10 jours avant l'assemblée générale.

L'administrateur-délégué: R.-H. Lambert

### Bergbahnen Bad Ragaz-Pizol AG.

#### Einladung zur 14. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 21. Juni 1968, 16.30 Uhr, im Hotel Lattmann, Bad Ragaz

##### Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 28. Juni 1967.
2. Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung sowie der Bilanz per 31. Dezember 1967.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahlen.
6. Beschlussfassung über die Abgabe von Freibilletten.
7. Umfrage.

Am Sitze der Gesellschaft liegen ab 10. Juni 1968 zur Einsicht der Aktionäre auf: Der Jahresbericht, die Jahresrechnung pro 1967 und der Bericht der Kontrollstelle. Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis 19. Juni 1968 bei der Buchhaltungsstelle (AG Elektrizitätswerke Bad Ragaz, Marausstrasse 3) bezogen werden. Hierzu ist die Vorweisung oder Einsendung der Aktienliste oder eines andern Ausweises über den Aktienbesitz (zum Beispiel Depotschein einer Bank) unerlässlich.

Bad Ragaz, den 8. Juni 1968.

Der Verwaltungsrat

### DEMUS S.A.

Assemblea generale ordinaria degli azionisti

Gli azionisti della DEMUS S.A., Lugano, sono convocati in

#### assemblea generale ordinaria

per il giorno di giovedì 27 giugno 1968, ore 10.30, alla sede della società, con il seguente ordine del giorno:

- 1° Relazione del consiglio di amministrazione e presentazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1967.  
Relazione dell'ufficio di controllo.
- 2° Approvazione dei conti e scarico all'amministrazione.
- 3° Deliberazione sulla destinazione degli utili.
- 4° Nomine statutarie.
- 5° Eventuali.

Il consiglio di amministrazione

### Luftseilbahn Unterterzen-Tannenbodenalp AG.

#### Unterterzen

#### Einladung zur 15. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 15. Juni 1968, 14.30 Uhr, Restaurant Buffet, Kabinenbahn, Tannenbodenalp

##### Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Jahresrechnung, Geschäfts- und Revisionsbericht 1967.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
5. Wahlen: Verwaltungsrat, Kontrollstelle.
6. Diverses.

Das Protokoll der letzten Generalversammlung liegt ab 4. Juni 1968 zur Einsicht auf dem Betriebsbüro in Unterterzen, wo bis zum 14. Juni 1968, 17 Uhr, gegen schriftliche Bestätigung der im Besitz befindlichen Aktiennummern, der erforderliche Stimmausweis, sowie die Jahresrechnung bezogen bzw. bestellt werden kann.

Am Tage der Generalversammlung können die Aktionäre mit der gültigen Stimmkarte (bitte vorweisen), mit der Luftseilbahn gratis fahren.

Der Verwaltungsrat

### Hyaline AG. Holding, Mendrisio

I Signori azionisti sono convocati in

#### assemblea generale straordinaria

Il giorno 26 giugno 1968, alle ore 10.30, presso lo studio legale avv. Ercole Doninelli, Chiasso, piazza Indipendenza 4, per deliberare sul seguente

##### Ordine del giorno:

1. Lettura verbale dell'assemblea straordinaria del 19 giugno 1968.
2. Costatazione della sottoscrizione e liberazione dell'aumento del capitale sociale da Fr. 1 600 000.— a Fr. 2 000 000.—. Modifica art. 3 dello statuto.
3. Eventuali.

Il nuovo statuto è a disposizione dei Signori azionisti presso lo studio legale avv. Ercole Doninelli.

L'amministratore unico: Avv. Ercole Doninelli

**Sparen Sie Zeit, Arbeit und Raum mit der LISTA-Ordnung**

LISTA Garderobenschränke sind solid und formstabil, in verschiedenen Grössen mit Vollblech- oder Gittertüren, mit Zylinderschloss oder Riegelverschluss. Jedes Ableit mit Hutständer, Kleiderstange, beweglichen Kleiderhaken und fest eingebautem Schirmhalter mit Plastictropfschale. Spezialanfertigung auf Anfrage.

**LISTA**

Lienhard AG, Büro- und Betriebsrichtungen  
8586 Erlen, Tel. 072 37575  
Telex 77246

OFFRES D'EXPLOITATION DE BREVETS D'INVENTION

**DERIAZ, KIRKER & CIE**

CONSEILS EN PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE  
— MAISON FONDÉE EN 1877 — GENEVE

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des industriels suisses, en vue de l'exploitation de ces brevets:

- 386426 Procédé de préparation de lactames.
- 335645 Procédé de préparation d'hydrocarbures chlorés.
- 390626 Contre-écrou.
- 392353 Procédé de traitement du tabac coupé et installation pour sa mise en œuvre.
- 388628 Alliage à base unique, à base de cuivre.
- 398882 Procédé de préparation d'un complexe d'oxyde de fer colloïdal stabilisé avec du dextrane hydrogéné.

Pour tous renseignements, s'adresser à MM. Deriaz, Kirker & Cie, ingénieurs-conseils, 14, rue du Mont-Blanc, Genève.

38f

Cacher une enveloppe avec la langue? A l'époque de l'hygiène, cela ne se fait plus. Adoptez, vous aussi, les pratiques enveloppes autocollantes Duoflex!

**Enveloppes SCHALLER**

SCHALLER & CIE SA Fabrique d'Enveloppes  
8023 Zurich, Heinrichstr. 147, Tel. 051/421542

Zu verkaufen in bedeutendem Industrieort des Kantons Baselland, 8 km von Basel, Nähe Autobahnanschluss und SBB-Station (kein Geleiseanschluss)

#### modernes

#### Fabrikations- und Lagergebäude

total zirka 1000 m<sup>2</sup>; davon Werkgebäude zirka 400 m<sup>2</sup>; Werk- und Lagerhalle zirka 420 m<sup>2</sup> mit 1000-kg-Kran, Nutzhöhe 6 m; Büros, Abwart- und Fremdarbeiterwohnungen; alle Räume beheizt. Gesamtanzahl über 3000 m<sup>2</sup>; günstige Ausbau- und Arrondierungsmöglichkeiten.

Offerten und Anfragen unter Chiffre 8052 Q an Publicitas AG., 4001 Basel.

A vendre dans localité industrielle du Jura

#### usine

d'une surface utile de 1000 m<sup>2</sup> sur rez-de-chaussée, accès pour camions et possibilité de raccordement par voie industrielle, logement de 3 pièces avec confort pour concierge. Main-d'œuvre disponible.

#### Maison de maître

avec confort, 7 pièces et 2 garages.

#### Terrain à bâtir

d'une surface de 840 m<sup>2</sup> dans la zone de construction.

Prix intéressant.

S'adresser à la Société de Contrôle Fiduciaire S.A., place du Général-Guisan 16, 2500 Bienne.

Das Depositenheft B Nr. 93057 mit einem Guthaben von Fr. 4646.05, ausgestellt von der Schweizerischen Kreditanstalt, Hauptsitz Zürich, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Depositenheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innert sechs Monaten von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Einlageheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.

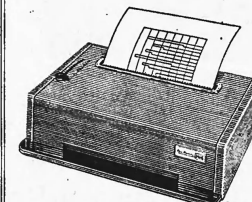
Zürich, 4. Juni 1968 Schweizerische Kreditanstalt

**Inserate erschliessen den Markt**

Inserieren Sie im Schweizerischen Handelsamtsblatt

**REX-ROTARY 3000**

Mit diesem Thermo-Kopiergerät ohne Chemikalien in Sekunden trockene Kopien oder druckfertige Umdruck-Originale



Generalvertretung:  
Eugen Keller & Co AG  
Mombjoustrasse 22  
3000 Bern  
Telephon 031 253491

**BON** HA  
Senden Sie unverbindlich eine Dokumentation des REX-ROTARY 3000.

Name: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_

#### Warenumsatzsteuer

(Ausgabe Juni 1967)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 44 Seiten zusammengefasst, die zum Preis von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern

#### Impôt sur le chiffre d'affaires

(Edition de juin 1967)

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ils sont réunis en une brochure de 44 pages qui peut être obtenue au prix de 1 fr. 80 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Berne

**Neuheiten eingetroffen**

In den ersten Monaten dieses Jahres haben wir alle internationalen Märkte nach den neuesten Werbegeschenken abgesehen. Es hat sich gelohnt. Wir können unseren Kunden wieder eine wunderschöne, originelle Auswahl bieten.

Machen Sie rasch einen Sprung an unsere Ausstellung, an der Sie all das grosse Sortiment der diesjährigen Neuheiten besichtigen können. Exklusivitäten für die verwöhntesten Kunden – also auch für Sie – liegen bereit. Und dann wissen Sie sicher noch: Parkgelgenheiten und einen guten Kaffee gibt es immer bei

**Oscar Eberle**

Das Spezialhaus für geschmackvolle Werbegeschenke  
8038 Zürich 2 Scheideggstrasse 119 Tel. 051/453797



# Englisch in England

## ANGLO-CONTINENTAL SCHOOL OF ENGLISH

**BOURNEMOUTH**  
Städtlich anerkannt. Offizielles Prüfungszentrum der Universität Cambridge und der Londoner Handelskammer.  
Hauptkurse 3-9 Monate, mit 30 Stunden pro Woche. Kursbeginn jeden Monat.  
Wahlprogramm: Handel, Geschäfts-korrespondenz - Literatur - Technisches Englisch - Sprechlabor  
Befreier Course: 4-9 Wochen Vorbereitung auf Cambridge-Prüfungen  
Ferienkurse Juni bis September: 2-8 Wochen mit 20 Stunden pro Woche.  
Einzelzimmer und Verpflegung in englischen Familien.

**LONDON OXFORD COVENTRY BELFAST**  
Ferienkurse im Juli und August in Universitäts-Colleges.  
3 und 4 Wochen, 25 Stunden pro Woche, umfassendes Wahlprogramm, Studienfahrten, Einzelzimmer und Verpflegung im College.

Ausführliche Dokumentation für alle Kursorte erhalten Sie unverbindlich von unserem Sekretariat ACSE, 8008 Zürich, Seefeldstr. 45  
Telefon 051 47 7911 Telex 52529

# kuma+ Gitterroste

Aktiengesellschaft Kumber & Mätzler, 2055 Bülach, 50 Zürich, 4000 Winterthur, Telefon 052 21 14 07

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft»

Im In- und Ausland **INKASSO**

**NOVINFORM AG**

**HANDELSAUSKUNFTEI**  
Lutherstraße 4, 8026 Zürich  
Telephon (051) 44 60 88-89

### Erben- und Rechnungsruf

im Nachlass des Herrn

**Rezsö Berger**

gestorben am 25. April 1968 in Biel, geb. 1904, scharfenloser Ungar, Dreher, Bahnhofstrasse 20, Biel.  
Die Vormundschaftsbehörde von Biel hat die Errichtung eines Erbschaftsinventars gemäss ZGB 553 mit Rechnungsruf angeordnet. Wegen Ungewissheit über die Erben werden die Berechtigten aufgefordert, sich innert Jahresfrist beim Notar zum Erbgang zu melden (ZGB 555).  
An Gläubiger und Schuldner ergeht der Rechnungsruf, dem Notar ihre Forderungen und Schulden samt Belegen bis zum 8. Juli 1968 anzumelden.  
Der Beauftragte: Notar H. Häberlin, Notariat Moll & Häberlin, Zentralstrasse 16, 2500 Biel.

**HAIN Distelöl** das Speiseöl für ältere Leute

Ehrlich im guten Lebensmittel-, Reform- und Comestibles-Geschäft sowie in Apotheken und Drogerien. Dokumentation durch: R. & H. Neuenchwander, 3001 Bern, Landoltrasse 73, Tel. (031) 45 05 22 / 23 / 24.

Allen, die glauben, maximale Saldiermaschinen müssten an die Fr. 1000.- kosten, beweisen wir das Gegenteil:

Dieser Coupon berechtigt Sie zu einer unverbindlichen Vorführung der «CITIZEN CA-10 Electric» und zur Gratisprobe während 8 Tagen

Ihre Firma und Adresse

Ihr Telefon

Bitte ausfüllen und senden an:  
Büro-fürrer, Abt. Büromaschinen,  
Postfach 8021-Zürich



nur Fr. **595.-**

# CITIZEN CA-10 Electric

in Ausrüstung und Leistung eine Spitzenmaschine

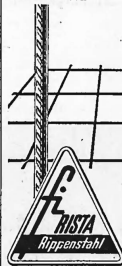
Addiert, subtrahiert, multipliziert und schreibt 185 Touren pro Minute. 10- bis 11stellige Kapazität. Negativsaldo, elektrische Löschtaste, Stellenanzeiger, 0,00- und 000-Taste, Negativsaldo rot, grosses, klares Zahlenbild, kinderleichte Bedienung. Unverwüsthliche Qualität. Gewicht nur 4,9 kg.

Verkauf durch gute Fachgeschäfte in der ganzen Schweiz. Bezugsquellennachweis durch die Generalvertretung:

# büro-fürrer

051/44.43.00

Abt. Büromaschinen, Hardturmstrasse 76, Postfach 8021 Zürich  
Abt. Büromöbel und Organisation: Tödi-str. 48, Abt. Bürobedarf,  
Versand: Hardturmstr. 76; Büro-Markt: Münsterhof 13



FISCHER & CO.  
6734 REINACH

Immer mehr hält die

## OETIKER-Vollsichthängemappe

Einzug in der Industrie, im Handel und Gewerbe.



Die Hängemappe mit allen Vorteilen! Abschlüsse zu sehr interessanten Bedingungen. Verlangen Sie Offerte und Prospekte

**Hans Oetiker Metallwaren + Apparatfabrik**  
Obberdorfstr. 21, 8810 Horgen, Tel. (051) 82 55 55

### Inserate

im Schweizerischen Handelsamtsblatt haben stets Erfolg!

### Von der KOMPASS

Auflage 1967 sind noch einige wenige Bände an Lager

Wir offerieren Ihnen diese zu einem red. Preis.

Gesamtwerk 2 Bände **60.-** anstatt 97.-

Firmenband **30.-** anstatt 50.-

Kompass Schweiz Verlag AG Neuhausstr. 4, 8044 Zürich, Tel. 47 80 00

Bitte beziehen Sie sich bei einer Bestellung auf dieses Inserat.

Auf Liegenschaft mit über 8000 m<sup>2</sup> Areal

### 1. Hypothek Fr. 450 000.-

ohne Vorgang zu plazieren gesucht. Amtliche Versicherungsschätzung Fr. 950 000.-. Offerten unter Chiffre OFA 532 an Orell Füssli-Annoncen AG, 3000 Bern.

Zu verkaufen an günstiger Verkehrslage

### Fabrikliegenschaft mit Mehrfamilienhaus

bei Basel, 8200 m<sup>2</sup> Land. Verkaufspreis: Fr. 1 100 000.-. Raschentschlossene Käufer richten ihre Offerte unter Chiffre OFA 531 an Orell Füssli-Annoncen AG, 3000 Bern.

Insertion dans la FOSC. = efficacité et succès!

Überall



im Ausland... genau in über 80 Ländern, sorgen Leute der

# LIC

(Liga für internationalen Crediterschutz) dafür, dass Ihre Auslandguthaben einkassiert werden.

Name \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
Ort \_\_\_\_\_  
L / C: HAB / 8. 6.

Sie erhalten kostenlos und unverbindlich die Dokumentation zugestellt



seit 1897 AG vom Schweizerischen Creditoren-Verband Kleinstr. 15, 8032 Zürich Tel. 051/47 90 10

Offizielle Alleinvertretung für die Schweiz der LIC-Liga für internationalen Credit-Schutz

### Express-Barkredite

Fr. 500.- bis Fr. 10 000.-

- Wir gewähren alle 3 Minuten einen Kredit
- Mit schriftlicher Diskretionsgarantie
- Keine Bürgen; Ihre Unterschrift genügt

**X Bank Prokredit**  
8023 Zürich, Löwenstrasse 52, Telefon 25 47 50  
1701 Fribourg, rue Benque 1, Téléphone 2 64 31

NEU Express-Bedienung

Nemo \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
Ort \_\_\_\_\_